

## ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

# Инфракрасный пульт дистанционного управления SYSCONTROL RC-L



Внимательно изучите данную инструкцию  
и храните ее в доступном месте.

## Содержание

1. Меры предосторожности .....	2
2. Технические характеристики пульта управления .....	2
3. Возможности управления .....	2
4. Кнопки пульта дистанционного управления и их функции .....	3
5. Функции пульта дистанционного управления .....	5
6. Установка и замена батареек .....	7
7. Правила утилизации .....	7
8. Сертификация .....	7

### 1. Меры предосторожности

Убедитесь, что между пультом дистанционного управления (ДУ) и приемником инфракрасных сигналов, расположенным на внутреннем блоке, нет предметов, которые могут препятствовать прохождению сигнала. В противном случае Вы не сможете управлять блоком с пульта ДУ.

Не допускайте попадания любых жидкостей на пульт.

На пульт не должны воздействовать высокая температура и прямой солнечный свет. Прямой солнечный свет не должен попадать на приемник инфракрасных сигналов, расположенный на блоке. Иначе пульт не сможет нормально работать.

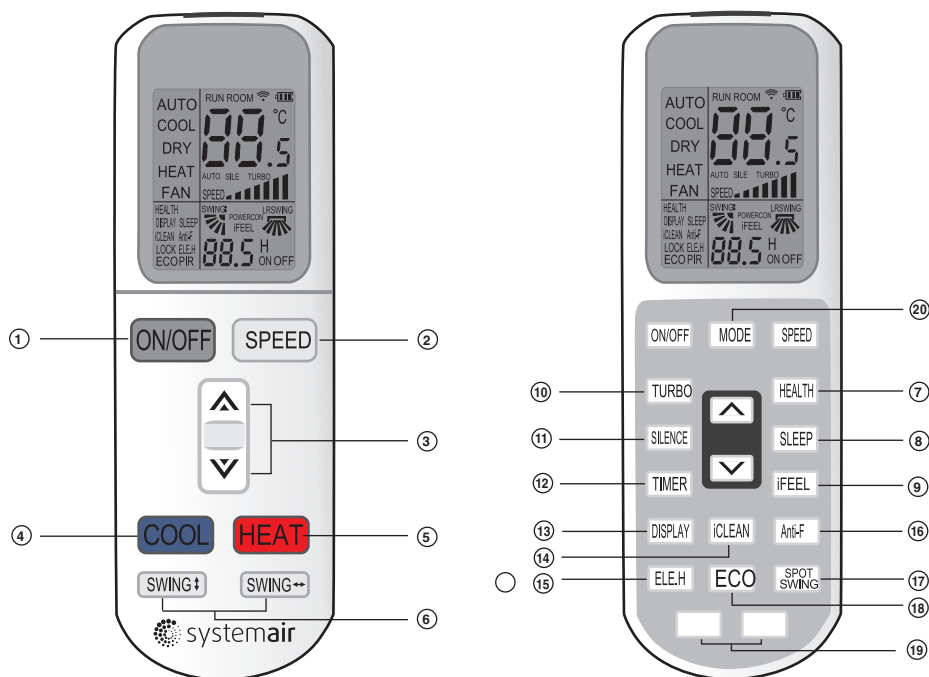
На пульт не должны воздействовать электромагнитные помехи, создаваемые бытовыми электроприборами. Удалите батарейки из пульта, если не планируете им пользоваться длительное время.

### 2. Технические характеристики пульта дистанционного управления

Модель пульта	SYSCONTROL RC-L
Производственное наименование	YK-L
Напряжение питания	3.0 В (2 батарейки R03/LR03)
Минимальное напряжение для работы пульта	2,0 В
Радиус действия пульта	8 м
Допустимая рабочая температура	от -5°C до +60°C

### 3. Возможности управления

- Выбор рабочего режима: Охлаждение (COOL), Обогрев (HEAT), Осушение (DRY), Вентиляция (FAN) Автоматический (AUTO).
- Установка температуры от 16 до 32°C.
- Управление скоростью вентилятора.
- Управление направлением потока воздуха.
- Функция установки таймера.



#### ПРИМЕЧАНИЕ:

1. Наружные кнопки пульта дистанционного управления работают только при закрытой крышке.
2. Две белые кнопки (19) предназначены только для набора адресации.
3. В данном руководстве представлена работа всех пультов дистанционного управления. Тем не менее, возможна такая ситуация, при которой после нажатия одной из кнопок, не следует никакой реакции. Это значит, что данная функция не предусмотрена в Вашем кондиционере.

## 4. Кнопки беспроводного пульта управления и их функции

### Кнопка ON/OFF (ВКЛ/ВЫКЛ):

- ① Кондиционер можно включить, нажав эту кнопку, и выключить, нажав на нее еще раз.

### Кнопка «SPEED» (СКОРОСТЬ)

- ② Можно выбрать одну из скоростей работы вентилятора: «Low» (Низкая), «Mid» (Средняя), «High» (Высокая), «Auto» (Автоматический режим).

### КНОПКА «▲/▼»

- ③ При нажатии кнопки «▲» заданная температура будет увеличена на 0,5°C. При нажатии кнопки «▼» заданная температура будет уменьшена на 0,5°C. При непрерывном нажатии кнопки температура будет быстро изменяться в пределах от 16 до 32°C.

### КНОПКА «COOL» (ОХЛАЖДЕНИЕ)

- ④ Нажмите кнопку «COOL» (Охлаждение) для активации режима охлаждения.

### КНОПКА «HEAT» (НАГРЕВАНИЕ)

- ⑤ Нажмите кнопку «HEAT» (Нагревание), для активации режима обогрева.

### КНОПКА «SWING» (КАЧЕНИЕ ЖАЛЮЗИ)

- ⑥ При нажатии этой кнопки горизонтальные(вертикальные) жалюзи кондиционера, определяющие направление потока воздуха, начинают автоматически отклоняться вверх-вниз (вправо-влево). Нажмите эту кнопку еще раз, когда положение заслонок будет соответствовать желаемому направлению потока. Жалюзи останутся в этом положении.

### КНОПКА «HEALTH» (РЕЖИМ ЗДОРОВОГО КЛИМАТА)

- ⑦ Нажимая эту кнопку, можно включить или выключить режим здорового климата. Убедитесь что функция доступна на Вашем устройстве.

### **КНОПКА «SLEEP» (НОЧНОЙ ЭНЕРГОСБЕРЕГАЮЩИЙ РЕЖИМ)**

- ⑧ Нажмите кнопку «SLEEP» для активации режима. На экране дисплея отобразится слово «SLEEP». Нажмите кнопку «MODE» (Режим) или «ON/OFF» (Вкл./Выкл.) для отключения

### **КНОПКА «IFEEL» (РЕЖИМ ИЗМЕРЕНИЯ ТЕМПЕРАТУРЫ В МЕСТЕ НАХОЖДЕНИЯ ПУЛЬТА ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ)**

- ⑨ Нажмите эту кнопку, чтобы включить режим измерения температуры в месте нахождения пульта дистанционного управления. При включении этого режима на ЖК-дисплее отображается фактическая температура в помещении. Если этот режим выключен, отображается заданная температура. В режиме «Fan» (Вентиляция) эта функция не работает. Убедитесь, что кондиционер поддерживает эту функцию. Не размещайте пульт ДУ рядом с источником тепла или источником низкой температуры. Это может повлиять на точность работы функции IFEEL.

### **КНОПКА «TIMER» (ТАЙМЕР)**

- ⑩ Эта кнопка используется для установки функции «Timing On» (Таймер включения) или «Timing Off» (Таймер выключения).

### **КНОПКА «SILENCE» (РЕЖИМ ТИХОЙ РАБОТЫ)**

- ⑪ Нажатие этой кнопки включает или выключает режим тихой работы кондиционера (символы режима тихой работы будут появляться или исчезать). При включении устройство по умолчанию отключает режим тихой работы.

### **КНОПКА «TURBO» (ТУРБОРЕЖИМ)**

- ⑫ Установите режим включения или выключения турборежима (символы турборежима будут появляться или исчезать), нажимая эту кнопку в режиме охлаждения или обогрева. При включении устройство по умолчанию отключает турборежим. Эту функцию нельзя задать в автоматическом режиме, режиме осушения или вентиляции. Символы турборежима отображаться не будут.

### **КНОПКА «DISPLAY» (ОТОБРАЖЕНИЕ)**

- ⑬ В режиме отображения нажмите кнопку один раз, чтобы выключить режим «DISPLAY» (Отображение). Еще раз нажмите кнопку «DISPLAY» (Отображение). На ЖК-экране через 5с мигания отобразятся фактическая и заданная температуры. Это удобно при проверке фактической и заданной температуры в темноте.

### **КНОПКА «iCLEAN» (САМООЧИСТКА)**

- ⑭ Когда пульт дистанционного управления находится в выключенном состоянии, нажмите кнопку «iCLEAN» (Самоочистка). Устройство запустит функцию самоочистки. Назначение этой функции — удаление пыли с испарителя, удаление воды внутри испарителя и предотвращение образования плесени и неприятного запаха в испарителе из-за осаждения воды. После задания функции «iCLEAN» (Самоочистка) нажмите кнопку «iCLEAN» (Самоочистка) или кнопку «ON/OFF» (Вкл./Выкл.), чтобы выйти из режима настройки. Функция самоочистки автоматически перестанет работать примерно через 30 минут. Убедитесь что функция доступна на Вашем устройстве.

### **Кнопка «ELE. H» (Электрический нагрев) (для дополнительного интерфейсного блока данных [ИБД] электрического нагрева)**

- ⑮ Нажмите эту кнопку в режиме нагревания. Начнет работать дополнительное устройство электрического нагревания. Убедитесь что функция доступна на Вашем устройстве.

### **КНОПКА «ANTI-FUNGUS» (АНТИПЛЕСЕНЬ)**

- ⑯ Назначение этой функции — удаление воды внутри испарителя и предотвращение образования плесени и неприятного запаха в испарителе из-за осаждения воды. Включение функции: при выключенном кондиционере однократно нажмите кнопку «Anti-FUNGUS» (Антиплесень). Зуммер подаст 5 звуковых сигналов, указывая тем самым о готовности функции к работе. Отключение функции: при выключенном кондиционере и пульте дистанционного управления еще раз нажмите кнопку «Anti-FUNGUS» (Антиплесень). Убедитесь что функция доступна на Вашем устройстве.

### **КНОПКА «SPOT SWING» (КАЧЕНИЕ ЖАЛЮЗИ В ОПРЕДЕЛЕННОМ ПОЛОЖЕНИИ)**

- ⑰ При нажатии этой кнопки горизонтальные жалюзи кондиционера, определяющие направление потока воздуха, начинают автоматически отклоняться вверх-вниз возле положения, соответствующего желаемому вертикальному направлению потока. Еще раз нажмите кнопку «SPOT SWING». Жалюзи

перестанут отклоняться. Убедитесь что функция доступна на Вашем устройстве.

### КНОПКА «ЕСО» (ОПТИМИЗАЦИЯ ЭНЕРГОЗАТРАТ)

- ⑱ Нажмите эту кнопку в режиме охлаждения. Устройство будет работать в режиме максимальной экономии электроэнергии «ЕСО». После работы в течение 8 часов этот режим будет автоматически отключен. Чтобы отключить режим вручную, достаточно нажать кнопку «ЕСО» еще раз.

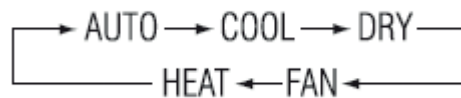
Примечание: Устройство выключится автоматически по истечении времени таймера.

### КНОПКИ АДРЕСАЦИИ

- ⑲ Используются для задания адреса.

### КНОПКА «MODE» (РЕЖИМ)

- ⑳ Эта кнопка позволяет выбирать разные режимы работы. При каждом ее нажатии режим работы изменяется на другой. Последовательность смены режимов работы показана на рисунке.



### ПРИМЕЧАНИЕ:

Представленная картинка относится к стандартному пульту дистанционного управления. На нем изображены практически все функциональные кнопки. Они могут слегка отличаться от функциональных кнопок вашего пульта дистанционного управления (в зависимости от модели).

## 5. Функции пульта дистанционного управления

### Автоматический режим работы

При выборе Автоматического режима работы (AUTO), кондиционер самостоятельно устанавливает режим работы: охлаждение, обогрев, или только вентиляция в зависимости от выбранной вами температуры и температуры в помещении. Установленный вами режим работы фиксируется в памяти микрокомпьютера внутреннего блока, поэтому при повторном включении кондиционера, прибор начинает работать с ранее установленными настройками.

1. Включите питание, если кондиционер готов к работе. Начнет мигать индикатор работы (OPERATION) на дисплее внутреннего блока.
2. С помощью кнопки MODE (выбор режима работы) выберите AUTO (Автоматический). С помощью кнопки TEMP SET (регулирование температуры) задайте нужную температуру. Обычно устанавливается температура в диапазоне от 17°C до 30°C. Наиболее комфортная температура в помещении: не ниже 21°C в режиме охлаждения, не выше 28°C в режиме обогрева. Нажмите кнопку ON/OFF (ВКЛ/ВЫКЛ) для запуска внутреннего блока. Для выключения внутреннего блока нажмите кнопку ON/OFF (Вкл/Выкл) еще раз.
3. Нажмите кнопку «SPEED» (Скорость). После этого можно выбрать одну из скоростей работы вентилятора: «LOW» (Низкая), «MID» (Средняя), «HIGH» (Высокая), «AUTO» (Автоматический режим).
4. Еще раз нажмите кнопку «ON/OFF» (Вкл./Выкл.). Кондиционер останавливается.

### Режимы охлаждения, обогрева и вентиляции

1. Чтобы включить кондиционер, нажмите кнопку «ON/OFF» (Вкл./Выкл.) или просто нажмите кнопку «HEAT» (Нагревание)/«COOL» (Охлаждение).
2. Если для вас некомфортны условия, создаваемые в автоматическом режиме, выберите ручную желаемый режим работы с помощью кнопки «MODE» (Режим), выберите режим работы «Cooling» (Охлаждение) или «Heating» (Нагревание).
3. Нажмите кнопку «▲/▼», задайте температуру. Температура может быть задана с шагом 0,5 °C в диапазоне от +16 до +32 °C. Обычно устанавливается температура в диапазоне от 17°C до 30°C. Наиболее комфортная температура в помещении: не ниже 21°C в режиме охлаждения, не выше 28°C в режиме обогрева.
4. Нажмите кнопку «SPEED» (Скорость). После этого можно выбрать одну из скоростей работы вентилятора: «LOW» (Низкая), «MID» (Средняя), «HIGH» (Высокая), «AUTO» (Автоматический режим).
5. Еще раз нажмите кнопку «ON/OFF» (Вкл./Выкл.). Кондиционер останавливается.

### Режим осушения

1. Нажмите кнопку «ON/OFF» (Вкл./Выкл.). Кондиционер начинает работать.
2. Нажмите кнопку «MODE» (Режим), выберите режим «Dry» (Осушение).
3. Нажмите кнопку «▲» или «▼», задайте температуру. Температура может быть задана с шагом 1 °C в диапазоне от +16 до +32 °C. Обычно устанавливается температура в диапазоне от 17°C до 30°C. Наиболее комфортная температура в помещении в диапазоне от 21°C до 28°C.
4. Нажмите кнопку «SPEED» (Скорость). После этого можно выбрать скорость работы вентилятора. Можно выбрать одну из скоростей работы вентилятора: «LOW» (Низкая), «MID» (Средняя), «HIGH» (Высокая), «AUTO» (Автоматический режим).
5. Еще раз нажмите кнопку «ON/OFF» (Вкл./Выкл.). Кондиционер останавливается.

Из-за разницы между фактической и заданной температурой в помещении в режиме осушения блок поочередно будет выполнять функции охлаждения и обогрева.

### Режим работы кнопки таймера

1. Откройте крышку пульта дистанционного управления, затем нажмите кнопку «Timer» (Таймер). Функция «Clock» (Часы) активирована.
2. Нажмите кнопку «▲» или «▼», чтобы задать текущее время. Время задается в 12-часовом формате (a.m. — до полудня, p.m. — после полудня).
3. Еще раз нажмите кнопку «TIMER» (Таймер), чтобы подтвердить заданное время.

### Функция «TIMING ON» (Таймер включения)

Функция «Timing ON» (Таймер включения) должна задаваться при выключенном кондиционере.

1. Откройте крышку пульта дистанционного управления, затем нажмите кнопку «TIMER» (Таймер). Отобразятся мерцающие буквы «ON» (Вкл.).
2. Нажмите кнопку «▲» или «▼», чтобы задать время. Диапазон установки времени от 0,5 до 24 часов. Сигнал на блок посылается сразу же после установки таймера. Еще через 2 секунды на дисплее вновь будет отображаться заданная температура воздуха в помещении.

### ФУНКЦИЯ «TIMING OFF» (Таймер выключения)

Функция «Timing OFF» (Таймер выключения) должна задаваться при включенном кондиционере.

1. Откройте крышку пульта дистанционного управления, затем нажмите кнопку «TIMER» (Таймер). Отобразятся мерцающие буквы «OFF» (Вкл.).
2. Нажмите кнопку «▲» или «▼», чтобы задать время. Диапазон установки времени от 0,5 до 24 часов. Сигнал на блок посылается сразу же после установки таймера. Еще через 2 секунды на дисплее вновь будет отображаться заданная температура воздуха в помещении.

### Режим работы вентилятора

1. Нажмите кнопку «ON/OFF» (Вкл./Выкл.). Кондиционер начинает работать.
2. Нажмите кнопку «MODE» (Режим), выберите режим работы «Cooling» (Охлаждение) или «Heating» (Нагревание).
3. Нажмите кнопку «SPEED» (Скорость). После этого можно выбрать одну из скоростей работы вентилятора: «LOW» (Низкая), «MID» (Средняя), «HIGH» (Высокая), «AUTO» (Автоматический режим).
4. Еще раз нажмите кнопку «ON/OFF» (Вкл./Выкл.). Кондиционер останавливается.

### ЗАМЕЧАНИЕ:

В режиме вентиляции («FAN») настройки температуры не работают.

### Ночной энергосберегающий режим

При работе в режиме Охлаждение (COOL) или Автоматический (AUTO) нажмите кнопку SLEEP для активации функции. В режиме Охлаждения установленная температура внутри помещения автоматически увеличится на 1 градус в течение первого часа и еще на 1 градус в течение второго часа (максимальное увеличение 2 градуса). В режиме Обогрева установленная температура внутри помещения уменьшится. Нажмите кнопку MODE, ON /OFF или FAN для отключения функции. Убедитесь, что кондиционер поддерживает эту функцию. Функция не доступна в режиме Осушение (DRY)/Вентиляция (FAN). Режим сна будет длиться в течение 10 часов. Затем он автоматически выключится.

## 6. Установка и замена батареек

Для пульта ДУ нужны 2 сухие щелочные батарейки (LR03/R03)

Чтобы установить батарейки, сдвиньте вниз крышку заднего отсека и вставьте батарейки, соблюдая полярность (положение + и -), указанную на пульте.

Регулярно заменяйте батарейки новыми.

1. Не используйте одновременно старые и новые батарейки, а также батарейки разных типов. Это может привести к неисправности пульта ДУ.
2. Если вы долго не будете использовать пульт (несколько недель), выньте из него батарейки, иначе они могут протечь и повредить пульт.
3. Средний срок службы батареек в пульте – 6 месяцев.
4. Если при нажатии кнопок пульта блок не издает звуковой сигнал, или индикатор передачи сигнала на пульте не светится, то нужно заменить батарейки пульта ДУ.
5. Пожалуйста, не выбрасывайте батарейки в мусорный ящик. Сдайте их в специализированный пункт по утилизации. Одна батарейка отравляет 20м<sup>2</sup> земли или 400л воды.

## 7. Правила утилизации



По истечении срока службы кондиционер должен подвергаться утилизации в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации.

## 8. Сертификация



Товар сертифицирован на территории Евразийского таможенного союза.

